

OLKUSZ

BUKOWNO
BOLESŁAW
KLUCZE
TRZYCIAŻ
WOLBROM



P *Olkuski* Przegląd

tele TAXI
OLKUSZ
32 645 55 55
czynne 24/7
4, 6, 8 pasażerów
płatność kartą
www.teletaxi.olkusz.pl

29.07.2016 r. nr 30/1070

Bezpłatny tygodnik informacyjny Powiatu Olkuskiego

Ukazuje się od 1991 r. ISSN 1231-7810

BO Małopolski: mamy trzy zadania!

POWIAT

Wiola Woźniczko

W ramach premierowej edycji Budżetu Obywatelskiego Województwa Małopolskiego w powiecie olkuskim zostaną zrealizowane aż trzy zadania. Staliśmy się w ten sposób liderem Małopolski Zachodniej, z której łącznie wygrało siedem projektów. Za 6 mln złotych przeznaczonych na obywatelskie inicjatywy w skali województwa realizacja doczeka się łącznie 46 zadań.

Więcej na stronie 2

Gmina Olkusz złożyła wniosek o unijną dotację w wysokości prawie 8 mln zł na remont zabytkowego dawnego starostwa.

strona 3

Część mieszkańców południowej części osiedla Pakuska chce, by na ul. Osieckiej powstał nowy przystanek.

strona 3

Dobiegł końca pobyt pątników w powiecie olkuskim w ramach ŚDM. Pielgrzymi z całego świata ruszyli w stronę Krakowa.

strona 6

REKLAMA

L KAT. AM, A1, A2, A, B, C, C+E OLKUSZ, ul. kr. K. Wielkiego 61 (na przeciw dworca PKP, dawny hotel Olkusz)
PRAWO JAZDY „WŁODEK” BIURO: tel. 784 576 593 RATAJ
czynne: pon.-pt. 10⁰⁰-18⁰⁰
Tel. 602 792 171 www.wlodek.com.pl

CUK | UBEZPIECZENIA
nie bądź ŁOŚ
KUP OC/AC
nawet o połowę taniej!
Olkusz | ul. Francesco Nullo 7, tel. 32 754 56 55 www.cuk.pl

simple money POŻYCZKI - NOWOŚĆ NA RYNKU!
10000 już od 149zł, 35000 już od 396zł
PRYWATNE - POZABANKOWE - BEZ BIK
DĄBROWA GÓRNICZA ul. Sobieskiego 7B, tel: 32/264-28-76
ZAWIERCIE, ul. 3 Maja 23 tel: 32/494-13-18

DOJAZD GRATIS! Chwilówka do 1500 zł
CASH Natychmiastowa wypłata także z zajęciami
Olkusz K.K. Wielkiego 25 lokal 6 I piętro
(32) 645 12 93 kom. 666 113 117

ANIMACJE DLA DZIECI
• organizacja urodzin
• opieka nad dziećmi podczas weseł oraz innych imprez okolicznościowych
• warsztaty kulinarne oraz plastyczne
Zadzwoń 509 505 363
lub napisz: animisic@op.pl

PROFEREM Olkusz, ul. Wspólna 8
tel. 32 643-06-14
32 641-10-48
biuro@proferem.olkusz.pl
www.proferem.olkusz.pl
KONSTRUKCJE STALOWE
✓ stal zbrojeniowa żebrowana
✓ stal konstrukcyjna
- płaskowniki, rury
- kątowniki, ceowniki,
- dwuteowniki, blachy
- profile zamknięte
✓ gazy techniczne
✓ materiały spawalnicze
WYKONUJEMY USŁUGI:
- cięcia plazmowego 1-10 mm
- cięcia gazowego do 100 mm
- spawanie aluminium

Klej wysokoelastyczny Mapei Adesilex P9 25 kg **3870 zł/25 kg**
Pustak Cerpol Mega Max 25 P+W **435 zł/szt.**
Silikat N24 P+W **300 zł/szt.**
P.P.U.H. **Murator** 0 szczegóły pytaj!
KRZYKAWKA, Starowiejska 5
32-329 Bolesław, tel./fax 32 642 46 98
Zapraszamy: pon.-pt. 8⁰⁰-17⁰⁰ sob. 8⁰⁰-13⁰⁰
Ceny brutto Do wyczerpania zapasów
Transport /HDS/ z rozładunkiem

MAGNAT CERAMIC CERAMICZNA FARBA DO WNĘTRZ TRZECIEJ GENERACJI
DYSTRYBUTOR: **DUET**
Olkusz ul. Górnicza 20, tel. 32 645 07 32
Olkusz ul. Nullo 7a, tel. 32 645 02 21
Wolbrom ul. Garbarska 31, (od strony Targowej) tel. 32 642 15 87

ANPOL Cement II 32,5 od 8,50 zł/worek
Klej do styropianu od 12,34 zł/25 kg
Klej do siatki od 16,44 zł/25 kg
Sułoszowa ul. Leśna 1
Tel. 12 389-60-80 696-410-427

PROFESJONALNE WYLEWKI Z SUCHEGO BETONU
WYKONYWANE MASZYNOWO
ZACIERANE MECHANICZNIE
606 753 020
603 966 442


PRAWO JAZDY FOCUS kategorie: A, A1, A2, B
BIURO: OLKUSZ, ul. Augustiańska 8 WOLBROM, ul. Krakowska 32 RATAJ
www.oskfocus.pl tel. 501 480 889, 512 783 298
Facebook.com/oskfocus KIA RIO oraz TOYOTA YARIS

SFG-GLASS
Kierujemy naszą ofertę do indywidualnego klienta:
• Panele szklane z grafiką do wnętrz mieszkalnych
• Panele szklane z grafiką do wnętrz kuchennych
• Szkło lakierowane (Iacobel)
• Fronty szklane z grafiką do szaf przesuwanych
• Kabiny prysznicowe
PROMOCJA -20% Trwa do końca lipca
OLKUSZ, UL. KRÓLA KAZIMIERZA WIELKIEGO 40
TEL. 795 983 666

KOMINKI KOMBUD
• obudowy kominkowe, kominki akumulacyjne,
• wkłady kominkowe i piece wolnostojące,
• systemy kominowe,
• kominki elektryczne i biokominki,
• sprzedaż, montaż
• ogrodowe rzeźby kamienne
www.kominki.olkusz.pl
kombud@kominki.olkusz.pl
Olkusz, ul. Osiecka 1 32 754 76 72, 606 249 021

OLKUSKI KLUB SPORTOWY "SŁOWIK"
Ogłasza nabór dla wszystkich dzieci w wieku 5-14 lat
— dzieci w wieku 5-14 lat —
Stadion OSW Czarna Góra
Wtorek i Czwartek 16.00 - 18.30
Kontakt: 513 010 334
oks.slowik@wp.pl
facebook: Olkuskii Klub Sportowy „Słowik”
Czekamy na Ciebie! od 1 Sierpnia!

Ciąg dalszy ze strony 1



**BUDŻET
OBYWATELSKI
WOJEWÓDZTWA
MAŁOPOLSKIEGO**

Małopolanie zgłosili 204 wnioski, z czego 152 zostały pozytywnie ocenione i to na nie właśnie głosowali mieszkańcy regionu. Wśród nich było 120 zadań powiatowych i 32 zadania subregionalne (obejmujące co najmniej dwa powiaty w danym subregionie). Pozostałe 52 projekty to głównie te, które nie mieściły się w kompetencjach samorządu województwa i nie mogły być sfinansowane z jego środków.

Pilotażowy Budżet Obywatelski Województwa Małopolskiego cieszył się zainteresowaniem 79 708 osób. - Jesteśmy bardzo zadowoleni z wyników i wdzięczni Małopolanom za tak aktywny udział. Mieszkańcy regionu zgłosili aż 204 zadania do realizacji, a prawie 80 tys. wzięło udział w głosowaniu. Te liczby pokazują rosnącą siłę społeczeństwa obywatelskiego – mówi marszałek Jacek Krupa.

Spośród wszystkich 120 zadań powiatowych wygrał projekt z powiatu olkuskiego, a dokładniej z Wolbromia - „Nic dwa razy się nie zdarzy” - zadanie skierowane do osób niepełnosprawnych i ich rodzin (82 088,00

zł). Celem projektu, na który oddano 3707 głosów, jest usprawnienie sfery poznawczej dzieci i młodzieży, wyjazdy integracyjne i spotkania dla dzieci i rodziców.

Z naszego powiatu, tym razem z Olkusza, zostanie zrealizowane również zadanie pn. „Wyposażenie Sali Doświadczenia Świata i Integracji Sensorycznej do rehabilitacji osób z upośledzeniem umysłowym i ruchowym” (98 360,00 zł), na które głosowało 1470 osób. Chodzi o zwiększenie dostępności do profesjonalnych i wysokiej jakości usług rehabilitacyjnych dostępnych bezpłatnie dla mieszkańców powiatu olkuskiego z upośledzeniem umysłowym i fizycznym, a także wyposażenie sali w nowoczesne urządzenia rehabilitacyjne.

Pozostałe wygrane zadania to: „Poprawa jakości życia mieszkańców sołectwa Poręba Żegoty poprzez przebudowę chodnika wzdłuż drogi wojewódzkiej nr 780” (powiat chrzanowski, 79 409,00 zł, 1338 głosów), „Centrum Asystentury Społecznej w Andrychowiu” (powiat wadowicki, 60 000,00 zł, 1102 głosy), „Neurorehabilitacja - mózgowo porażenie dziecięce, udar mózgowy, dyskropatia kręgosłupa, stwardnienie rozsiane, porażenia” (powiat oświęcimski, 100 000,00 zł, 953 głosy).

Mieszkańcy Małopolski Zachodniej mieli do wyboru także sześć projektów o większym niż powiatowy zasięgu. 3529 oddanych głosów zdecydowało o wygranej projektu „Wyposażenie Wojewódzkiego Szpitala Chorób Płuc i Rehabilitacji w sprzęt rehabilitacyjny i uporządkowanie terenu parku wokół szpitala”. Na jego realizację przeznaczone zostało 286 535,41 zł. Drugim realizowanym zadaniem subregionalnym będzie „Pociąg do Małopolski Zachodniej”,

który poparło 1614 osób (298 000,00 zł). Projekt zakłada uruchomienie przejazdów z wykorzystaniem lokomotywy turystycznej (poruszającej się po drogach publicznych) na trasach obejmujących atrakcje turystyczne powiatu chrzanowskiego, wadowickiego i oświęcimskiego, a także opracowanie strony internetowej z nową ofertą turystyczną.

Wśród zadań subregionalnych najwięcej głosów (4 473) ze wszystkich subregionów zdobył projekt „Poprawa bezpieczeństwa na drogach wojewódzkich w gminach Biskupice, Czernichów, Kocmyrzów-Luborzyca, Liszki, Skawina, Zabierzów, Zielonki”. Zadanie dotyczy Krakowskiego Obszaru Metropolitalnego, czyli powiatów: bocheńskiego, krakowskiego, miechowskiego, myślenickiego, proszowickiego i wielickiego, z wyłączeniem miasta Krakowa.

- Małopolanie już wybrali, dla nas to jednak nie koniec pracy. Prawdziwym miernikiem budżetu obywatelskiego są efekty, czyli zrealizowane projekty. Część zwycięskich zadań planujemy rozpocząć jeszcze w tym roku. Wszystkie chcemy zrealizować tak szybko, jak to tylko możliwe – dodał Grzegorz Lipiec z Zarządu Województwa Małopolskiego.

Jak informuje Urząd Marszałkowski, w premierowej edycji Budżetu Obywatelskiego Województwa Małopolskiego zagłosowało łącznie 79 708 osób, które oddało 108 640 głosów. Z naszego subregionu – Małopolski Zachodniej (powiaty: olkuski, chrzanowski, oświęcimski, wadowicki) w głosowaniu wzięły udział 17 863 osoby. To drugi wynik, zaraz po mieszkańcach Krakowskiego Obszaru Metropolitalnego (18 921). Dalej pod względem frekwencji uplasowali się mieszkańcy subregionów: tarnowskiego (16 189),

sądeckiego (11 381) oraz podhalańskiego (7 003). W samym Krakowie głosowało 8 237 osób.

W jaki sposób głosowaliśmy? Najczęściej tradycyjnie, wrzucając karty do urny (45 338 mieszkańców). 3 626 osób wysłało swoje głosy pocztą, 30 742 osoby zdecydowały się na głosowanie internetowe.

Na pozostałych dziewięć zadań dotyczących powiatu olkuskiego oddano następującą liczbę głosów:

328 - Interaktywne gminy - tablice multimedialne i szkolenia dla mieszkańców gminy Olkusz i Bolesław
205 - Słowo, rytm, muzyka - rozwija komunikację
200 - Przygoda w siodle - nauka i doskonalenie jazdy konnej dla dzieci i młodzieży
166 - Na start po zdrowie
123 - Kreatywnie dla młodzieży - cykl zajęć zwiększających kompetencje kluczowe młodzieży z terenu powiatu olkuskiego
91 - Uliczny Folk Ziemi Olkuskiej
66 - Akademia Młodego Technika
16 Amatorska liga plenerowej piłki siatkowej
13 - Mali Ratownicy

Poniżej wyniki głosowania na pozostałe cztery zadania o zasięgu subregionalnym:

995 głosów - Zachodnia Małopolska - lubię to
771 głosów - Konkurs plastyczny Kolaż-Asamblaż - Subregion Małopolski Zachodniej
476 głosów - Daj się porwać na rower - zwiedzamy Małopolskę Zachodnią
230 głosów - Konserwacja wybranych zabytkowych kapliczek w pasie drogowym dróg wojewódzkich na terenie subregionu Małopolska Zachodnia

Śmierć na drodze

POWIAT
Piotr Kubiczek

W minionym tygodniu na drogach powiatu olkuskiego doszło do dwóch poważnych wypadków. W gminie Wolbrom zginął motocyklista, a w Jangrocie w wyniku zderzenia samochód wyładował na ogrodzeniu. Jeden z kierowców walczy o życie.



Wieczorem 21 lipca na drodze śmierć poniósł mieszkaniec Poręby Dzierżnej. 26-letni motocyklista nagle wjechał do przydrożnego rowu, uderzając w betonowy przepust. W wyniku obrażeń, zmarł na miejscu. - W sprawie wypadku nadal prowadzone jest śledztwo zmierzające do ustalenia wszystkich okoliczności tego zdarzenia – informuje Marika Guzik-Gajda z Komendy Powiatowej Policji w Olkuszu.

Trzy dni później w godzinach nocnych w Jangrocie (gm. Trzyciąż), 19-letni mieszkaniec Milonek, kierując seatem Ibiza wyjechał z drogi podporządkowanej od Chrzastowic w kierunku Jangrota nie ustępując przy tym pierwszeństwa przejazdu. Brak wyobraźni młodego kierowcy sprawił, że w wyjeżdżającą niezgodnie z przepisami ibizę uderzyło prawidłowo jadące auto. 33-letni kierowca BMW wiózł ze sobą trzech pasażerów. Zarówno on, jak i jeden z jego towarzyszy podróży zostali przewiezieni do olkuskiego szpitala. Dwojka innych pasażerów została poddana hospitalizacji w Miechowie.

Dużo bardziej ucierpiał 19-latek siedzący za kierownicą seata. Siła uderzenia była tak wielka, że samochód pionowo zawiesił się na ogrodzeniu jednego z domostw. Nieprzytomny młody kierowca z rozległymi obrażeniami ciała, jak również i tymi wewnętrznymi trafił na oddział Nowego Szpitala w Olkuszu. - Z uwagi na ciężki stan zdrowia u 19-latkę nie przeprowadzono badania na zawartość alkoholu w wydychanym powietrzu – zaznacza st. sierż. M. Guzik-Gajda.

Drugi z kierowców – 33-letni mieszkaniec Braciejówki był trzeźwy. Na miejscu zdarzenia szybko pojawił się biegły sądowy, technik kryminalistyki i policjanci ruchu drogowego. Wykonane zostały oględziny miejsca i pojazdów, zdjęcia oraz szkic sytuacyjny. Trwa wyjaśnianie okoliczności wypadku.



Z wielkim zdziwieniem przyjąłem zeszlotygodniową odpowiedź Zarządu i Pracowników Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji na mój list otwarty dotyczący drogiej wody i ścieków oraz moich wątpliwości, co do gospodarowania groszem publicznym. Jak się okazuje, nie jestem odosobniony w swojej opinii, bo odczucia Mieszkańców, z którymi miałem możliwość w ostatnich dniach rozmawiać, są bardzo podobne.

Podkreślę raz jeszcze – moją intencją jako burmistrza Gminy Olkusz jest bronić interesu Mieszkańców, czyli klientów PWiK Sp. z o.o. w Olkuszu. Zostałem wybrany na burmistrza Miasta i Gminy Olkusz po to, żeby bronić interesu każdego obywatela, a nie grup interesów. Domagam się i będę w dalszym ciągu się

Skoro w Wodociągach jest tak dobrze, to czemu jest źle?

domagał: konkretnych działań oszczędnościowych, optymalizacji zatrudnienia w Przedsiębiorstwie, obniżenia cen wody i ścieków oraz rzetelnej informacji.

Dotychczas moje żądania i apele pozostały bez echa – ze strony Zarządu Wodociągów oraz pozostałych udziałowców, w mojej ocenie biernie przyglądających się temu, jak rachunki za wodę mieszkańców i przedsiębiorców z naszego regionu systematycznie rosną, a jakość wody wyraźnie pozostawia wiele do życzenia. Do dziś dnia nikt z nas nie wie, z jakiego powodu woda płynąca z naszych kranów tak często ma zmieniony smak i zapach. Mieszkańcy płacą jedne z najwyższych w Polsce stawek za wodę i ścieki, a pomimo tego do przygotowywania posiłków niezadko zmuszeni są kupować wodę źródlaną w butelkach. Czy taka sytuacja jest normalna i jest dla niej usprawiedliwienie? Czy jako burmistrz mam ją akcep-

tować?

Ponadto nikt nie chce uważać, że nawet słowem nie wspomina się o przedsiębiorcach, którzy działają na terenie naszej gminy. Dla obecnych i przyszłych inwestorów jest ważny nie tylko dostęp do infrastruktury, ale również koszty



związane ze zużyciem wody i odprowadzeniem ścieków. Każdy potrafi sobie sam odpowiedzieć na pytanie, czy wysokie koszty w tym zakresie są zaletą gminy, która chce się rozwijać i być atrakcyjnym obszarem dla kolejnych inwestycji, czy wręcz przeciwnie.

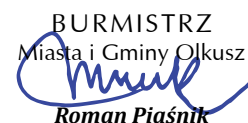
Zeszlotygodniowa wypowiedź PWiK Sp. z o.o. nie zawierała również żadnych informacji na temat prowadzonych działań oszczędnościowych Przedsiębiorstwa. Zarząd nie rozwiął moich wątpliwości dotyczących zatrudnienia, które według mojego rozeznania

w Wodociągach, z optymalizacją zatrudnienia włącznie. Mam wrażenie, że i tego nikt nie bierze pod uwagę. Niestety nie są dla mnie wiarygodne argumenty, które przytaczają Wodociągi w odpowiedzi na moje zarzuty. Przykładowo przez Zarząd została podana informacja, że w ramach przeszło 5,6 mln zł przeznaczonych na Jednostkę Realizującą Projekt „Porządkowanie gospodarki ściekowej w zlewni Białej Przemszy na terenach gmin: Olkusz, Bukowno, Bolesław i Klucze” (która składała się z 10 pracowników Wodociągów), „tylko ok. 2,7 mln zł” stanowiły wynagrodzenia dla tychże pracowników. Tymczasem z przekazanej dokumentacji wynika, że było to 3,5 mln zł. Takie rozbieżności nie wzbudzają zaufania. Do tej pory nie wiem, na co konkretnie wydatkowano pozostałą kwotę ze wspomnianych 5,6 mln zł. Czy to takie dziwne, że tego typu nieścisłości wzbudzają mój niepokój i chęć dotrzeć do

prawdy?

W tekście opublikowanym w zeszłym tygodniu na łamach „Przeglądu Olkuskiego” Wodociągi dziękują kurtuazyjnie Olkuszowi i innym jednostkom samorządowym za współpracę. Jako burmistrz Olkusza, bardzo chciałbym kiedyś powiedzieć to samo bez kurtuazji i podziękować w imieniu Mieszkańców za dobre usługi w przyzwoitej cenie. Póki co oczekuję na możliwie szybką restrukturyzację olkuskich Wodociągów, program oszczędnościowy, a przede wszystkim nieobarczanie Mieszkańców i przedsiębiorców tak wysokimi kosztami wody i ścieków.

Tytuł artykułu skierowanego do mnie brzmiał: „Nie tędy droga Panie Burmistrzu...”. Ja też mogę napisać: nie tędy droga, olkuskie Wodociągi. Jednak póki co droga, to jest u nas woda.

BURMISTRZ
Miasta i Gminy Olkusz

Roman Piasnik

8 mln na dawne starostwo - wniosek złożony

OLKUSZ

Wiola Woźniczko

Gmina Olkusz złożyła wniosek o unijną dotację w wysokości prawie 8 mln złotych na remont zabytkowego budynku dawnego starostwa. Szacunkowy koszt całej inwestycji wyniesie 19 mln 170 tys. zł. Jeśli nie uda się pozyskać dofinansowania, wówczas prace zostaną podzielone na etapy.

Olkuski magistrat dysponuje aktualną dokumentacją historyczną, konserwatorską i archeologiczną kwartału królewskiego. Aby ubiegać się środki zewnętrzne na renowację zniszczonego zabytku należało określić jego przeznaczenie. - Głównym założeniem było wydobyć historycznych wartości obiektu oraz nadanie mu funkcji, które z jednej strony pozwolą współfinansować koszty związane z bieżącym utrzymaniem budynku, a z drugiej umożliwią udostępnienie go mieszkańcom. Braliśmy pod uwagę zalecenia konserwatorskie, ponieważ zarówno klasycystyczny budynek dawnego starostwa, jak i teren pomiędzy nim a basztą, wpisane są do rejestru zabytków - tłumaczy Agnieszka Kaczmarczyk, naczelnik Wydziału Urbanistyki i Ochrony Zabytków olkuskiego magistratu.

O wstępnej koncepcji zagospodarowania nieruchomości (autorstwa dra Grzegorza Nawrota) pisaliśmy kilka miesięcy temu. Plan powstał na

bazie programu funkcjonalno - użytkowego z 2009 roku całego tzw. kwartału królewskiego, na terenie którego stoi dawne starostwo. Przypomnijmy, że na parterze zaplanowano restaurację z pomieszczeniem bankietowym. W pozostałych pomieszczeniach mają mieścić się lokale o charakterze komercyjnym oraz związane z obsługą ruchu turystycznego (szatnie, sklepik z pamiątkami, toalety). Na poddaszu przewidziano pokoje gościnne z łazienkami o podwyższonym standardzie oraz sala konferencyjna. W części obiektu prowadzona będzie działalność kulturalna; swą siedzibę znajdą tam również Centrum Wspomagania Organizacji Pozarządowych, Centrum Wolontariatu, Centrum Wspierania Aktywności Obywatelskiej. W koncepcji przewidziano przeszkloną windę, łączącą wszystkie kondygnacje, od piwnic po poddasze. Budynek zostanie dostosowany do potrzeb osób niepełnosprawnych.

W części piwnic dawnego starostwa powstaną pomieszczenia muzealne. Zwiedzający mogliby poznać tam historię olkuskiego górnictwa oraz mennicy, która kiedyś mieściła się w tym budynku. Wszystko to z wykorzystaniem technik multimedialnych. Do koncepcji włączono także planowaną trasę muzealną w podziemiach ratusza.

Dawne starostwo ma szansę stać się reprezentacyjnym obiektem centrum miasta. Budynek niszczał przez lata, więc koszty przywrócenia go do

dawnej świetności są spore. Włodarz miasta zdecydowanie twierdzi, że sprzedaż zabytku byłaby niewybaczalna. - Podjęliśmy wyzwanie i będziemy konsekwentnie je realizować. Zagospodarowanie tej przestrzeni będzie wymagało czasu i pieniędzy, ale nie są to powody, dla których gmina miałaby zrezygnować z uratowania tego budynku. Już wystarczająco długo stał i niszczał. To jest ostatni moment na konkretne i zdecydowane działania. Trzeba wierzyć, że nam się uda pozyskać znaczącą kwotę na realizację naszych planów w sposób kompleksowy. Gdyby się jednak stało inaczej, mamy plan alternatywny i prace zostaną podzielone na etapy. Obydwa warianty zmierzają do tego samego celu - uczynienia kwartału królewskiego perłą miasta - mówi burmistrz Roman Piaśnik.

Niedawno gmina złożyła wniosek do Małopolskiego Regionalnego Programu Operacyjnego na lata 2014 - 2020. Całkowity koszt inwestycji wyniesie 19 170 581,69 zł, a wnioskowana dotacja 7 998 386,52 zł. - Opracowany wariant jest wypadkową kilku czynników, między innymi naszych możliwości finansowych oraz wytycznych konserwatorskich. Zakres prac został opracowany w ten sposób, aby nie zamknąć drogi do eksploracji kolejnych pomieszczeń podziemnych w przyszłości, jeśli miasto będzie miało na to kiedyś pieniądze - uważa wiceburmistrz Jolanta Motyczyńska.

Czy na ulicy Osieckiej powstanie nowy przystanek?

OLKUSZ

Jakub Fita

Taki postulat wyraża część mieszkańców południowej części osiedla Pakuska. W związku z tym Zarząd Osiedla zwrócił się do władz Gminy oraz Powiatu z wnioskiem o jego realizację. Jaki jest efekt tych działań?

Pomysł budowy przystanków autobusowych w tej części osiedla forsowany jest już od ponad roku. Jak podkreślają wnioskodawcy, okoliczni mieszkańcy muszą pokonywać długą drogę, aby skorzystać z komunikacji gminnej. Ich zdaniem nie bez znaczenia jest tutaj fakt, że w dużej mierze są to osoby w starszym wieku, często z grupą inwalidzką.

- W związku z licznymi wnioskami mieszkańców Pakuski dotyczącymi budowy nowych przystanków autobusowych w górnej części osiedla, już w zeszłym roku zwróciliśmy się do burmistrza z prośbą o podjęcie działań mających na celu realizację tego postulatu. Stosowne pisma skierowaliśmy także do służb powiatowych. Proponowaliśmy, aby zlokalizować je w pobliżu bloku TBS na ul. Osieckiej tak, aby mogły one obsługiwać m.in. busy jeżdżące na trasie z Osieka, Zawady i Krakowa. W znacznym stopniu ułatwiłoby to mieszkańcom

dojazd do miasta - tłumaczy Artur Rosołek, przewodniczący Zarządu Osiedla Pakuska.

Z uwagi na to, że jest to droga powiatowa, burmistrz zwrócił się do Zarządu Drogowego w Olkuszu z prośbą o zajęcie stanowiska w tej kwestii. W celu rozeznania sytuacji w terenie odbyło się spotkanie, w którym uczestniczyli przedstawiciele Zarządu Drogowego, Gminy Olkusz, Policji oraz Zarządu Osiedla.

Ustalono, iż z uwagi na plano-

finansowych niezbędnych na wykonanie przedmiotowego zadania.

Szacunkowy koszt wykonania samego projektu wynosi jednak 18 tys. zł. Zarząd Osiedla przekazał ze swojego budżetu na realizację tego zadania 2320 zł. Przewodniczący Zarządu zwrócił się także do burmistrza o dofinansowanie tej inicjatywy z budżetu miasta kwotą w wysokości 6680 zł. Wnioskodawcy chcieliby, aby pozostała część środków potrzebnych na przygotowanie dokumentacji przekazał powiat olkuski. Jak wynika z urzędowej korespondencji, w planie wydatków Zarządu Drogowego w Olkuszu na 2016 rok nie ma jednak zabezpieczonych środków na ten cel.

Czy na ul. Osieckiej powstanie więc nowy przystanek? Póki co perspektywy na to są niewielkie. Na drodze do realizacji tego celu jak zwykle stoją finanse. Problemy z należytym utrzymaniem i modernizacją lokalnych dróg od lat pozostaje bowiem niezmienny. Ilość dróg, które samorządowcy mają pod swoją opieką jest zbyt duża, a ilość pieniędzy, które mogą być przeznaczone na ten cel - zbyt mała.

A jakie jest zdanie naszych Czytelników na ten temat? Czy budowa nowych przystanków autobusowych w tej części Pakuski rzeczywiście jest potrzebna? Zapraszamy do dyskusji na www.przegląd.olkuski.pl



wane włączenie ul. Armii Krajowej do ul. Osieckiej lokalizacja przystanku w kierunku Osieka w chwili obecnej nie jest możliwa. Istnieje jednak szansa na budowę przystanku po przeciwnej stronie drogi, w kierunku al. 1000-lecia. W tym przypadku konieczne byłoby jednak wybudowanie zatoki autobusowej. Ponieważ jest to pas drogi powiatowej, Gmina Olkusz złożyła wniosek do starosty olkuskiego dotyczący zabezpieczenia środków



OKNOPLAST
spójrz w przyszłość

WIDOCZNIE
**WIĘCEJ
RABATÓW**

**KUP OKNO Z ROLETĄ
W PROMOCYJNEJ CENIE***

www.oknoplast.com.pl

WAMAR

Partner Handlowy OKNOPLAST

Olkusz, ul. Króla Kazimierza Wielkiego 46
tel. 32 645 02 36

PRACA NIEMCY

**ZBROJARZ
OPERATOR M. ZBROJARSKICH
SZLIFIERZ / OCZYSZCZACZ /
OBIJACZ ODLEWÓW
BRYGADZISTA**



tel. 41 346 27 55
rekrutacja@megaterm.pl

W lipcu i sierpniu
w niedziele i uroczystości – po pracy,
odpoczynku, słonecznym i gorącym dniu,
odwiedzeniu bliskich, po podróży...

MSZA ŚWIĘTA o godz. 20:00
w Kościele pw. św. Maksymiliana Marii Kolbego
w Olkuszu, ul. Sosnowa 1
Zapraszają duszpasterze

GSW BWA w Olkuszu, ul. Szpitalna 34, tel. 32 754 34 47
informuje, iż prowadzi

sprzedaż dzieł sztuki
znanych artystów z Polski i zagranicy
nagradzanych na konkursach sztuki

**TO DOSKONAŁY PREZENT
NA RÓŻNE OKAZJE!**
Tylko u nas - ceny promocyjne!

GALERIA PROWADZI WYNAJEM SALI NA UROCZYSTOŚCI

Wylewki
agragatem mixokret
510 191 033 Fachowa ekipa

INFORMACJA

Burmistrz Miasta Bukowno informuje, że w dniach 29.07.2016 r. - 18.08.2016 r. na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Bukownie wywieszony będzie **wykaz nieruchomości gruntowej stanowiącej część działki nr 1045, obręb ewidencyjny Starczynów, przeznaczonej do oddania w najem.**

0 733 073 983 Olkusz Pomorska 20

TENIS BEZ GRANIC
SZKOŁA TENISA ZIEMNEGO

Lekcje dla Dzieci oraz Dorosłych
Zajęcia Indywidualne lub Grupowe
Wynajem Kortu
Serwis Rakiętowy

WAKACYJNE ZAJĘCIA DLA DZIECI (10-13 LAT)
BUDOWANIE I PROGRAMOWANIE ROBOTÓW

1-6 sierpnia Olkusz, ul. Kazimierz Wielkiego 59
9-13 sierpnia Wolbrom, Ul. Leśna 2 (DK Wolbrom)

Zapisy: 792-538-833
www.cyberpaka.pl

OGŁOSZENIE

Realizując zadania w zakresie **zbiorowego zaopatrzenia w wodę i zbiorowego odprowadzania ścieków** – na podstawie analiz fizykochemicznych i bakteriologicznych wód ze Stacji Uzdatniania Wody oraz sieci wodociągowej, wykonywanych przez Zakładowe Laboratorium Badania Wody Ścieków PWiK Sp. z o.o. w Olkuszu (posiadającego akredytację Polskiego Centrum Akredytacji)

informuje, iż w I półroczu 2016 r. (za wyjątkiem okresu od 08.02.2016 r. do 09.02.2016 r.) jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi w gminach: Olkusz, Bukowno, Bolesław i Klucze **spełniała wymogi** Rozporządzenia Ministra Zdrowia z 13 listopada 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi.

BURMISTRZ
Miasta i Gminy Olkusz
Roman Piasńnik

Burmistrz Miasta i Gminy Olkusz,
informuje, że w budynku Urzędu Miasta i Gminy Olkusz na tablicy ogłoszeń, obok pok. 229 w dniach od 29.07.2016r. do 09.09.2016r wywieszony będzie wykaz nieruchomości:

- lokalowej (mieszkanie nr 26) przeznaczonej do sprzedaży w drodze bezprzetargowej na rzecz najemcy, położonej w Olkuszu przy ul. Krasieńskiego 4,
- gruntowej - 0,0120 części działki nr 4425/2 o pow. 4709 m², przeznaczonej do oddania w użytkowanie wieczyste, objętych księgą wieczystą KR10/00026388/5, stanowiących własność Gminy Olkusz.

Bliższe informacje uzyskać można w Wydziale Geodezji i Gospodarki Mieniem w godz. 7.00-15.00 w pok. 237 lub pod numerem telefonu 32 6260237.

Burmistrz Miasta i Gminy Olkusz
TERMIN SKŁADANIA WNIOSKÓW
O ZWROT PODATKU
AKCYZOWEGO W 2016 ROKU

Informuje, że od 01 sierpnia 2016 roku do 31 sierpnia 2016 roku można składać wnioski o zwrot podatku akcyzowego zawartego w cenie oleju napędowego wykorzystywanego do produkcji rolnej.

Wnioski dostępne:
1. w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy w Olkuszu, Rynek 1, pokój 242, lub
2. na stronie internetowej: www.umig.olkusz.pl - odnośnik - Biuletyn Informacji Publicznej.

Wniosek wraz z dołączonymi fakturami VAT (lub ich kopiami), potwierdzającymi zakup oleju napędowego w okresie od 01 lutego 2016 roku do 31 lipca 2016 roku, można złożyć w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy w Olkuszu, Rynek 1, pokój nr 242, lub przesłać na adres urzędu za pośrednictwem operatora pocztowego z zachowaniem terminu nadania pisma u operatora pocztowego.

OGŁOSZENIE
BURMISTRZA MIASTA I GMINY OLKUSZ

o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Olkusz – zmiana nr 21 wraz z prognozą oddziaływania na środowisko

Na podstawie art. 11 pkt 10 w związku z art. 27 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tekst jednolity: Dz. U. z 2016 r., poz. 778 z późn. zm.) i art. 29, art. 39 ust. 1 oraz art. 54 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (tekst jednolity Dz. U. z 2016 r., poz. 353 z późn. zm.) **zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany Studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta i gminy Olkusz (zmiana nr 21) dla terenów, położonych w strefach polityki przestrzennej:**

- I-B – południowa (mieszkanioowo – usługowa) – dot. Osiedli Południowych Olkusza (obejmuje teren wzgórze „Pod Krzyżem” przy drodze w kierunku Trzebini, tereny pomiędzy Al. 1000-lecia i ul. Dworską, teren przy ul. Jana Pawła II, rejon Szpitala i Policji w Olkuszu, rejon Przychodni Zdrowia przy ul. Nałkowskiej), teren z obiektem usługowo-handlowym i skwerem u zbiegu Al. 1000-lecia i Osieckiej,
- I-C – północna (mieszkanioowo – usługowa) – dot. terenu Mokradle,
- I-D – zachodnia (przemysłowa) – dot. terenu parku rekreacyjno-krajobrazowego w rozwidleniu ul. Długiej i ul. Głowackiego,
- II-D – Zederman – Kosmolów z Wiśliczką i Zadolem Kosmolowskim – dot. terenów w Kosmolowie, Wiśliczce, Zadole Kosmolowskim i w Zedermanie na granicy z Zadolem Kosmolowskim.

Wyłożenie do publicznego wglądu projektu ww. zmiany Studium wraz z prognozą oddziaływania na środowisko odbędzie się w dniach **od 5 sierpnia do 5 września 2016 r.** w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy Olkusz, ul. Rynek 1, w Wydziale Urbanistyki i Ochrony Zabytków pokój nr 219, w godzinach: **od 9.00 do 13.00 (od wtorku do piątku) od 9.00 do 13.00 i od 15.00 do 16.30 (poniedziałki).**

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie zmiany Studium rozwiązaniami odbędzie się w **dniu 23 sierpnia 2016 r.** w siedzibie Urzędu Miasta i Gminy Olkusz, w sali narad (nr 112) o godzinie 15:00.

Zgodnie z art. 11 ust. 1 ustawy, osoby prawne i fizyczne oraz jednostki organizacyjne nieposiadające osobowości prawnej mogą wносить uwagi do projektu studium i prognozy oddziaływania na środowisko.

Uwagi należy składać na piśmie do Burmistrza Miasta i Gminy Olkusz, z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w **nieprzekraczalnym terminie do dnia 26 września 2016 r.** Jako wniesione na piśmie uznaje się również uwagi wniesione w postaci elektronicznej opatrzone bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym przy pomocy ważnego kwalifikowanego certyfikatu.

Jednocześnie informuję, że projekt studium wraz z prognozą oddziaływania na środowisko, w dacie wyłożenia, dostępny będzie również na stronie internetowej w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Miasta i Gminy Olkusz w zakładce „Urbanistyka i Ochrona Zabytków” dalej „Publicznie dostępne wykazy danych...” dalej „Projekty zmian studium wraz z prognozą oddziaływania na środowisko” oraz pod adresem www.ekoportal.gov.pl.

Z up. Burmistrza
Miasta i Gminy Olkusz
Jolanta Motyczyńska
Z-ca Burmistrza

Bartek **MEBLE**
na wymiar

pomiar, doradztwo,
montaż i projekt

zadzwoń i umów się
na bezpłatną wycenę

502 311 730

www.szafybartek.pl
szafybartek@interia.pl

Certus W związku z dynamicznym rozwojem
ZUP „CERTUS” Sp. z o.o.
z siedzibą w Olkuszu, ul. Wspólna 14a,

poszukuje pracowników na stanowiska:

- spawacz MIG/MAG, TIG z ważnymi uprawnieniami (*)
- ślusarz warsztatowy ze znajomością rysunku technicznego (*)
- pomocnik ślusarza do przyrządów
- malarz proszkowy (*)
- operator obrabiarek CNC (tokarz, frezer) - oprogramowanie FANUC (*)
- tokarz, frezer na obrabiarkach konwencjonalnych
- operator urządzeń sterowanych numerycznie - laser - min. 1 rok doświadczenia
- operator urządzeń sterowanych numerycznie - prasa krawędziowa (ze znajomością rysunku technicznego) (*)

* preferowane osoby z min. 2 letnim doświadczeniem

Aplikacje prosimy przysyłać elektronicznie na adres:
rekrutacja@zup-certus.pl lub pocztą na adres
ZUP „CERTUS” Sp. z o.o., ul. Wspólna 14A, 32-300 Olkusz
www.zup-certus.pl

plus



75⁹⁹
zł
Z RABATEM SMARTDOM



**Gwarancja
najniższej ceny!**



Gwarancja najniższej ceny zestawu jest skierowana do nowych Klientów i dotyczy wybranych zestawów z określoną opłatą miesięczną wskazanych w regulaminie programu smartDOM 3, zakupionych w terminie od 24.05.2016 r. do 31.08.2016 r. Porównanie dotyczy zbliżonych ofert zgodnie z definicją wskazaną w regulaminie ww. programu. Szczegóły w regulaminie programu „smartDOM 3 - Telewizja, Internet, Telefon” na www.plus.pl i www.cyfrowypolsat.pl.

Zapraszamy do Punktu Sprzedaży Plusa i Cyfrowego Polsatu
OLKUSZ | ul. Króla Kazimierza Wielkiego 2, tel. (32) 641 16 59, 699 417 513



OLKUSZ

Piotr Kubiczek

SDM 2016. Do zobaczenia Przyjaciele!

Od poniedziałku młodzi pielgrzymi SDM czuwają już w okolicach Krakowa. W środę do Polski przyleciał papież Franciszek, choć oficjalne uroczystości związane ze spotkaniem z głową kościoła katolickiego rozpoczęły się dzień wcześniej. My raz jeszcze wracamy do wydarzeń z pobytu pątników w powiecie olkuskim, temat zamykając wizytą na wzgórzach rabsztyńskim.

Niedziela była tak naprawdę dniem pożegnalnym dla wszystkich uczestników SDM pod nazwą Dni w Diecezji Sosnowieckiej. Młodzież ze swoimi przewodnikami od samego rana brała udział w mszach świętych, a później skorzystała z zaproszeń proboszczów i swoich polskich rodzin. Wspólne obiady oraz spotkania przy kawie jeszcze bardziej wzmocniły więzi łączące olkuszian

Popołudniem wszyscy dotarli do Rabsztyna, gdzie u progu średnio-wiecznej warowni odbył się piknik rodzinny, podczas którego zaprezentowali się nie tylko sami pielgrzymi, ale także zespoły i grupy parafialne. - Wielka szkoda, że to już koniec. Na początku miałam trochę obaw co do przyjęcia pod swój dach nieznanymi mi przecież osobom, ale teraz już wiem, że o moich Włoszkach nie zapomnę do końca życia. Wlały w mój dom tyle radości i pozytywnej energii, że naprawdę nie wiem, jak im się odwdzięczyć... - mówiła podczas pikniku pani Izabela, która od środy miała pod swoją opieką dwie studentki ze słonecznej Italii.

Podobnych głosów było więcej. Wszyscy ci, którzy ugościli we własnych domach pielgrzymów z południa Europy nie bardzo chcieli się rozstawać ze swoimi nowymi przyjaciółmi.

Ci w Rabszynie po raz kolejny udowodnili, że drzemią w nich ogromne pokłady radosnej wiary i energii. Na scenie plenerowej dali popis swoich tanecznych i wokalnych umiejętności,

Obok zakonników, dla gości z dekanatu olkuskiego przygotowano występy Wspólnoty Młodych Serc, a także koncert zespołu Sursum Corda. Pierwsi mocno ożywili widowie, a wspólnych tańców i śpiewów w różnych językach nie było końca. Emocje związane z występem WMS-u jeszcze nie opadły, a pod sceną wolontariusze zaprosili do „belgijki”. Później swoje pięć minut mieli także pielgrzymi z Czech, a wieczór pełen wrażeń zwiędziała swoim występem formacja Sursum Corda, mająca za sobą udział na niejednym festiwalu.

Podczas pikniku na wszystkich jego uczestników czekała woda mineralna ufundowana przez olkuskie wodociągi oraz kiełbaska z grilla. Jak zwykle przy SDM w gotowości były także służby mundurowe – policjanci, strażacy oraz ratownicy medyczni.

Następnego dnia przed południem po niejednym policzku popłynęła łza. Rodziny nie mogły się rozstać ze swoimi gośćmi. Pielgrzymi również z żalem opuszczali swoje polskie domy. - Mieszkają tutaj wspaniali ludzie. Spędziłem w Olkuszu kilka pięknych dni, o których nie zapomnę bardzo długo – przyznaje Riccardo Mancin. On jak i jego współbracia z zakonu kapucyńskiego z Eremo „Le Celle” wzorem innych osób (łącznie 268 – przyp. Red.) w poniedziałek opuścili swoje rodziny, ale akurat zakonnicy i ich towarzysze cały czas pozostają w naszym mieście. Po czasie spędzonym w Krakowie w ramach oficjalnych obchodów SDM wracają do Olkusza na nocleg. Mężczyźni śpią w Szkole Podstawowej nr 5, a kobiety w Szkole Podstawowej nr 1. Pozostaną tam do końca tegorocznego święta młodych chrześcijan.

a prym w tym wiedli ojcowie kapucyni z zakonu Gioventù Frati Cappuccini.



ze swoimi gośćmi z Włoch, Czech i innych krajów.

REKLAMA

CHECHŁO

Piotr Kubiczek

Młodzież z całego świata, która przyjechała w ubiegłym tygodniu do Polski, aby wziąć udział w Światowych Dniach Młodzieży, w poniedziałek ruszyła w stronę Krakowa, gdzie odbędą się główne uroczystości związane ze spotkaniem z papieżem Franciszkiem. Przez ostatnie dni pielgrzymi czuli się jak u siebie w domu. Spora w tym zasługa samych mieszkańców, jak i władz samorządowych, które dołożyły wielu starań, aby jak najlepiej przyjąć swoich gości.

Pisaliśmy już o Olkuszu i Wolbromiu, teraz nadszedł czas na sprawozdanie z gminy Klucze. Tam najważniejszy był czwartek 21 lipca, bowiem to właśnie wtedy w Chechle

w dekanacie jaroszewickim. Podczas mszy nie zabrakło też ks. Marka Szela, proboszcza miejscowej parafii i zarazem tamtejszego dziekana, który serdecznie powitał wszystkich gości, z których najliczniejszą grupę stanowili Hiszpanie i Czesi, ale w tłumie rozpoznać można również było Wenezuelczyków czy Greków.

Mimo różnic kulturowych i barier językowych, atmosfera spotkania była rodzinna. - Dzisiaj nie mówimy tutaj różnymi językami, tylko jednym językiem – językiem miłości i pokoju – mówił do zgromadzonych, wójt gminy Klucze Norbert Bien.

Po mszy nad pustynią pojawiły się wojskowe samoloty, a z nich zaczęli wyskakiwać spadochroniarze z VI Brygady Powietrznodesantowej im. Gen. Sosabowskiego z Krakowa. Pokaz wywarł na pielgrzymach spore wrażenie, choć prawdziwa fala uśmie-

Gramy z Pokusą”, założona przez członków dobrze znanego zespołu chrześcijańskiego pn. „Siewcy Lednicy”. Z typowo rockowym repertuarem w Chechle wystąpili muzycy z „La Palotina”. Historia formacji jest bardzo ciekawa. Jej liderem jest bowiem... ksiądz pallotyn Andrzej Daniewicz, który jak ma to w zwyczaju, porwał do zabawy niemal wszystkich.

Wieczór zwiędział koncert zespołu Raz Dwa Trzy z jedynym w swoim rodzaju wokalistą i gitarzystą Adamem Nowakiem. Po uciecie muzycznej, ponownie przyszła ta duchowa. Wzorem pól lednickich, także i w Chechle powstała brama rybą, przez którą na zakończenie dnia przeszli uczestnicy obchodów SDM w gminie Klucze. Za bramą każdy z wiernych otrzymał błogosławieństwo.

Całemu wydarzeniu towarzyszyły degustacje lokalnych produktów na



odbyła się uroczysta msza święta, a później na scenie zlokalizowanej tuż przy Pustyni Błędowskiej pojawili się nie tylko rozśpiewani i roztańczeni pątnicy, ale również profesjonalni muzycy, z gwiazdą wieczoru zespołem Raz Dwa Trzy.

Ale zanim rozpoczęła się dobra zabawa, uczestnicy spotkania na „Dąbrówce” wzięli udział w Eucharystii sprawowanej przez biskupa diecezjalnego Grzegorza Kaszaka, któremu towarzyszyli kapłani z różnych stron świata, oczekujący na nadchodzące spotkanie z papieżem Franciszkiem

chów miała dopiero nadejść.

Po raz kolejny okazało się, że do pełni szczęścia nie potrzeba zbyt wiele. Wystarczy mikrofon, gitara i kawałek miejsca na scenie. Młodzi nie zawiedli i w swoich spontanicznych występach ukazali swoje prawdziwe oblicze. Hiszpanie zaprezentowali namiastkę flamenco i bolero, a Grecy odtailczyli sirtaki. Były też wspólne śpiewy i układy choreograficzne.

To oczywiście nie wszystko. Obok pielgrzymów na scenie wystąpiły też zaproszone kapele. Granie na pustyni rozpoczęła formacja „(I)

stoiskach Kół Gospodyń Wiejskich, podmiotów i stowarzyszeń. Wzorem innych miejscowości i podobnych eventów, do organizacji imprezy przyczyniła się ciężka praca wielu ludzi, od samorządowców, przez służby mundurowe, aż na samych mieszkańcach kończąc.

Wiele wskazuje na to, że większość z pielgrzymów, którzy odwiedzili Chechło i całą gminę o polskich przyjaciółch będą pamiętać jeszcze długo. I to nie tylko o Kluczach, ale i o innych gminach powiatu olkuskiego.

12.08.2016 KOLACJA & KONCERT ANIA SZARMACH I FRANC MC COMB



6-DANIOWA KOLACJA DEGUSTACYJNA AUTORSTWA SZEFOWEJ KUCHNI OLIIWY BERNADY
KONCERT DUETU ANIA SZARMACH - FRANC MC COMB
KOMENTOWANA DEGUSTACJA WIN

miejsce: 511 BAR & RESTAURANT
start: 20:00
koszt: 450zł / 2 os | 250zł / 1 os
rezerwacja: 662 361 548

Poziom 511 Design Hotel & SPA | Bonerów 33 | 42-440 Ogrodzieniec | tel. 32 746 28 00 | www.poziom511.com

WOLBROM

Ewa Barczyk

W poniedziałkowy poranek 25 lipca uroczystą mszą św. odprawioną w trzech językach w kościele pw. św. Katarzyny w Wolbromiu zakończył się pobyt zagranicznych pielgrzymów na gościnnej Ziemi Wolbromskiej. Ilość leż wylanych podczas pożegnania świadczy o tym, że goście z 6 krajów, którzy spędzili u nas ostatni tydzień bardzo zaprzyjaźnili się ze swoimi gospodarzami, a ich pobyt pozostanie na długo w pamięci wszystkich zaangażowanych.

Moc atrakcji przygotowanych zarówno przez organizatorów głównych uroczystości diecezjalnych i gminnych, ale przede wszystkim

fantastyczna gościnność rodzin przyjmujących pielgrzymów sprawiła, że zagraniczni goście potrzebowali trochę wyciszenia i wypoczynku. Okazją do niego stał się niedzielny koncert zorganizowany w najstarszej wolbromskiej świątyni dla pielgrzymów i ich gospodarzy. Muzyczna podróż przez kolejne epoki, od baroku do współczesności, w wykonaniu artystów z zespołu Duo Sonore, grających na skrzypcach pozwoliła wszystkim wyciszyć się i zrelaksować przed głównymi wydarzeniami Światowych Dni Młodzieży i spotkaniem z Ojcem Świętym w Krakowie i Brzegach.

Kulminacją wzruszeń i chrześcijańskiej jedności nastąpiła jednak tuż przed odjazdem zagranicznych gości. Uroczysty nastrój pożegnalnej mszy św. odprawionej przez liczne

grono kapłanów pod przewodnictwem biskupa Valentine Tsamma Seane z Botswany dla wszystkich pielgrzymów przybyłych na SDM z Malezji, Botswany, Hiszpanii, Wenezueli, Francji i Portoryko oraz wszystkich wolbromskiej świątyni dla pielgrzymów i ich gospodarzy. Muzyczna podróż przez kolejne epoki, od baroku do współczesności, w wykonaniu artystów z zespołu Duo Sonore, grających na skrzypkach pozwoliła wszystkim wyciszyć się i zrelaksować przed głównymi wydarzeniami Światowych Dni Młodzieży i spotkaniem z Ojcem Świętym w Krakowie i Brzegach.



ZDROWIE i URODA

OGŁOSZENIA PŁATNE

Dar uzdrawiania Filipińskiego uzdrowiciela JOSUE ANGSANTO PALITAYAN

Filipiński uzdrowiciel **JOSUE ANGSANTO PALITAYAN** jest jednym z czołówek najlepszych uzdrowicieli na świecie. Uzdrowiciel jest długoletnim członkiem **CHRISTIAN SPIRYTUAL REGENERATION MOV MENT INC. I STOWARZYSZENIA FILIPIŃSKICH UZDROWICIELI**.

Wywodzi się ze znanej i szanowanej na Filipinach rodziny uzdrowicieli i zielarzy. Swoje umiejętności odziedziczył po przodkach a niespotykane, ogromne umiejętności i skuteczność uzdrawiania sprawiły, że jest on znany na całym świecie.

Moc uzdrawiania przekazywana jest w rodzinach uzdrowicieli z pokolenia na pokolenie i uzupełniania jest wieloletnią nauką w klasztorach i szkołach.

Filipiński uzdrowiciel **JOSUE PALITAYAN** działa na cały organizm. Znajduje zaburzenia energetyczne różnych organów i skutecznie je eliminuje.

Wzmacnia naturalne siły obronne pacjenta, udrażnia kanały energetyczne i je oczyszcza.

Uzdrowiciel jest zdolny poprzez intensywną koncentrację wytworzyć ogromną energię eteryczną wokół swoich rąk, którą przekazuje choremu.

Jego moc uzdrawiania pomaga w leczeniu: chorób nowotworowych, wadach serca, chorobach oczu, epilepsji, nerwicach, deformacji kręgosłupa, miażdżycy, pralichach, kamieniach nerkowych i żółciowych, chorobach prostaty, leukemii, wrzodach żołądka i dwunastnicy, chorobach migdałów i zębów, cystach, guzach piersi, chorobach kobiecych oraz wielu innych schorzeniach. Uzdrowiciel stosuje również zabiegi refleksologiczne, które immunologicznie oddziałują na schorwane i wycieńczone chorobą ciało.

UZDRAWIANIE FILIPIŃSKIE jest pełne tajemnic, tak jak sama historia powstania wysp.

DOPÓKI PACJENT WIERZY W ISTNIENIE SIŁ PONADLUDZKICH I JEST OTWARTY NA DZIAŁANIE UZDROWICIELI, MOŻE ZAWSZE OSIĄGNĄĆ POMOC!

Przyjazd uzdrowiciela do Polski to kolejna nadzieja dla setek chorych i cierpiących, którym medycyna „odmówiła” możliwości wyleczenia. Jego umiejętności oraz indywidualne podejście do pacjenta, stanowią gwarancję powodzenia leczenia.



JOSUE PALITAYAN PRZYJMUJE:

3 sierpnia - OLKUSZ i JAWORZNO

1 sierpnia - KRAKÓW 2 sierpnia - WADOWICE i OŚWIĘCIM

784-608-847, 693-788-813

Zapisy i informacja od poniedziałku do soboty w godz. 8-13 i 15-20

PRYWATNY GABINET
DENTYSTYCZNY

Krzysztof Kluczewski

lekarz dentysta

GODZINY PRZYJĘĆ:

pon., wt., czw. od 15.00 do 19.00
sobota od 8.00 do 11.00

Olkusz, Na Skarpie 14

(vis a vis kładki nad torami)



645 21 08

Leczenie
wspomagane
mikroskopem

Polub nas także
na
facebook

PEDIATRA
SPECJALISTA CHOROÓB
NOWORODKÓW

LEK.
J. SZCZUREK

Profilaktyka dzieci zdrowych
Leczenie dzieci chorych

USG

- STAWÓW BIODROWYCH
- MÓZGU
- JAMY BRZUSZNEJ
- TARCZYCY

Olkusz, ul. Piłsudskiego 14 A

REJESTRACJA

TEL. 503 706 119

Cud Med
Olkuskie Centrum Rehabilitacji

UWAGA!

ZOSTAŁO PRZENIESIONE
na ul. Tysiąclecia 16 (budynek INTERMED)
tel 32 479 10 00

medesto
medycyna • stomatologia

OLKUSZ
UL. KR. K. WIELKIEGO 63
(I PIĘTRO)

www.medesto.pl

Gabinety stomatologiczne
tel. 32-754-59-00, 604-294-088

lek. dent. **Izabela Frejlich**
spec. stomat. ogólnej
pon., śr., czw., pt. 10:30-19:00, wt. 8:30-19:00

lek. dent. **Gabriela Marchńska**
spec. stomat. ogólnej
wt., pt. 12:00-19:00

lek. dent. **Joanna Jurczyk**
pon. 12:00-19:00

lek. dent. **Michał Kubarek**
spec. chirurgii szczękowo-twarzowej
czw. 18:00-20:00 - konsultacje chirurgiczne

lek. dent. **Joanna Muchajer**
sr. 12:00-19:00

Rentgen zębowy i panoramiczny cyfrowy
Poniedziałek-piątek 10:30 - 19:00

Gabinet medycyny estetycznej
Rejestracja tel. 604-294-088

Gabinet ginekologiczny
tel. 501-745-330

Dr n. med **Danuta Piecuch-Gelner**
spec. ginekolog położnik
pon., czw. od 15:00
MEDYCINA ESTETYCZNA OKOLIC INTYMNYCH

Studio Venus

MEDYCINA ESTETYCZNA

- KARBOKSYTERAPIA (CARBOXY THERAPY™ DUAL MC2)
- DEPIŁACJA LASEROWA (LightSheer)
- ZAMYKANIE NACZYŃEK (IPL)
- MEZOTERAPIA (igłowa i mikroigłowa)
- ZABIEGI PIELĘGNACYJNE
- ZABIEGI ZŁUSZCZAJĄCE
- LIPODERMOLOGY
- MANICURE HYBRYDOWY, TYTAŃOWY
- PEDICURE LECZNICZY (klatki na wrastając paznokcie)

Olkusz, Krakowskie Przedmieście 7, kom. 501 310 050, 531 798 480
www.studio-venus-olkusz.pl

www.przeglad.olkuski.pl

POLECAMY

Wakacje w Olkuszu

Poniedziałki i piątki 11:00 i 13:00 – Filmowe niespodzianki w Kinie Zbyszek - ulubione filmy animowane i familijne dla dzieci
Czwartki i piątki 10:00-12:00 – kreatywne warsztaty „Wakacyjny klub podróżników” (dla dzieci w wieku 8-12 lat) Powiatowa i Miejska Biblioteka Publiczna w Olkuszu
Środy 11.00-12.00 „Zabawy z książką” Filia PiMBP w Gorenicach

1-11 SIERPNIA

- 01.08. 14:30 Zabawy integracyjne od 4 lat (MOK)*
- 02.08. 11:00 „Zaprzyjaźnij się z linią” (MOK - CK ul. Szpitalna 32)**
- 02.08. 11:00 Rozgrywki MOSiR Siatkówka plażowa gimnazjum (OSW „Czarna Góra”)
- 03.08. 11:00 „Zwierzaki-dziwaki” zabawa z monotypią (MOK)*
- 03.08. 11:00 Rozgrywki MOSiR Tenis ziemny gimnazjum (OSW „Czarna Góra”)
- 03.08. 17:00 „Moc dobrego wychowania” spektakl dla dzieci Teatru „Maska” z Krakowa
- 04.08. 11:00 „Origami” zajęcia plastyczne (MOK - CK ul. Szpitalna 32)**
- 04.08. 11:00 Rozgrywki MOSiR Trio basket kl.IV-VI (OSW „Czarna Góra”)
- 04.08. 12:00 „Tańce polamańce” od 7 lat (MOK)*
- 08.08. 14:30 Zabawy integracyjne od 4 lat (MOK)*
- 09.08. 11:00 „W starym kinie” zajęcia plastyczne (MOK - CK ul. Szpitalna 32)**
- 09.08. 11:00 Rozgrywki MOSiR Piłka nożna gimnazjum (boisko przy SP2)
- 10.08. 10:00 Za kulisami... Domu Kultury i Kina „Zbyszek” (MOK)*
- 10.08. 11:00 „Statki kosmiczne i ich pasażerowie” zajęcia plastyczne dla dzieci (MOK)*
- 10.08. 11:00 Warsztaty bębniarskie (MOK)*
- 10.08. 11:00 Rozgrywki MOSiR Tenis ziemny kl. IV-VI (OSW „Czarna Góra”)
- 11.08. 11:00 „Zaczarowane kwiaty” monotypia (MOK - CK ul. Szpitalna 32)**
- 11.08. 11:00 Rozgrywki MOSiR Siatkówka plażowa ponadgim. (OSW „Czarna Góra”)
- 11.08. 12:00 „Tańce polamańce” od 7 lat (MOK)*
- 11.08. 14:00 „Po co mi to ciało?” zajęcia dla dzieci z el. tańca i jogi (MOK)*

MECZ FUTBOLU AMERYKAŃSKIEGO

KAMIL ZIEBA
QUARTERBACK | #9



Silvers vs Aviators

Olkusz

Mielec

31 lipca | 13:00



STADION "CZARNA GÓRA"
ul 29 Listopada 12

Na meczu:

- * stoisko z pysznymi lodami
- * futbolowe malowanie twarzy
- * konkursy z nagrodami w przerwie